

台灣研究專書簡介

書名：日本統治時代台灣における寺廟整理問題

作者：宮本延人

出版：日本天理教道友社

日期：一九八八年四月

頁數：二八〇

一九三〇年代，日本爲了向外擴張，進行戰爭，在殖民地台灣實施了皇民化運動，希望台灣人能配合「聖戰」，達到內台一體，共赴「國難」。

皇民化運動的項目甚多，其中一項是針對台灣人的信仰思想加以整飭的，即爲「寺廟整理運動」。當時日本的統治者深懼台灣人的思維深層裡仍然存在著抗拒日本「國體思想」的因素，所以藉整理之名，廢神像寺廟，去除台灣人的信仰，以求達到統治上的需要。

一九三七年，即有人提議整理寺廟。至一九四一年，總督府提出寺廟整理的方針。但實行之後，受到台灣民衆及日本有識者的反對，而成爲帝國議會中的爭辯議題。總督府在迫不得已之下，委託台北帝國大學文政學部土俗人種學教室的移川子之藏教授調查，實際上由當時擔任講師的宮本延人負責調查的工作。

一九二八年，宮本延人自慶應大學史學科畢業後，旋赴台北帝大擔任文政學部助手，受到移川子之藏教授的影響，開始從事台灣原住民族的調查工作，而留下「台灣高砂族系統所屬の研究」的大著（與移川子之藏、馬淵東一共著）。戰後一時留任台灣大學教授。一九四八年回日本後，任教於東海大學，直到退休，其間曾出版「人類的歩み」、「台灣の原住民族」、「台灣の民族と文化」等書。多爲回憶性的文章或是對談錄。

「寺廟整理」一書在戰前即已完成，後因日本戰敗而置於台灣，今輾轉獲得乃重新在日本排印付梓。

此書分成三部分：（一）前篇，日本統治時代台灣における寺廟整理問題。這是宮本氏爲了出版這本書才加上去的。介紹漢人宗教信仰的特色及當初負責調查寺廟的緣由。（二）後篇，台灣的寺廟問題。這是一九四三年的調查報告，其內容分別爲：寺廟整理運動的發生、進行情況、影響評估以及檢討等。（三）資料篇，寺廟問題對策資料集。收集有關寺廟整理的法規、帝國議會中的質問對答記錄、各地的寺廟齋堂神明會一覽表、整理實況表、信徒人數表、日本神社的分佈情況表等。

第三部份的資料集，可以說是本書的精華，因爲它是參考台灣各地九〇冊寺廟台帳、一三〇冊宗教團體台帳，而加以製表說明的。寺廟台帳和宗教團體台帳大多在戰後被

地方行政單位無知地焚燬，如今所剩無幾；所以這個資料集相當可貴，成爲今日瞭解當時情況的一個依據。

一九五〇年代，台灣省文獻會曾調查過全台的寺廟，可惜僅是文書公文上的調查，未做實地的田野普查，精確性當然令人置疑。而政府方面只作消極性的寺廟登記工作，欲從各鄉鎮公所得知完整的資料，亦是件相當困難的事。一九八〇年代，學界才逐漸以較多人力投入，廣泛而有計劃地做宗教方面的調查研究。

史料常會因戰亂或時局的變動而遭到破壞，戰前的史料就常遭受到這種命運。目前，台灣史田野研究室的同仁到各地尋找資料時，常因史料被無知的破壞而傷痛不已。

頃聞宮本氏於數月前逝世，研究台灣的老一輩日本人已漸漸凋謝，宮本氏的這本調查報告，能夠於其生前出版，誠爲可慶，謹以此文表示哀悼之意。（張炎憲）

田野拾穗

台中沙轆社平埔族遺跡

漢人移居之前，台灣已有先住民分佈各地，其中平埔族的分佈區域以西部平地爲主。由於地理位置與交通關係，大陸移民入墾台灣，多以西部平地爲先。因而漢人的墾殖活動，勢需不斷與其發生接觸。自明鄭以來，尤其清領期間，因漢人大批相率渡台，百餘年間，雙方不斷的接觸結果，無論土地競爭或商業交易，土著皆較居劣勢。爲求生存，先住民或接受漢文化洗禮，學習漢移民生活方式；或則遷而避之。

就全台言，平埔族的遷徙活動以嘉道年間的移住最爲繁複，其間中部平埔族主要移居今宜蘭與埔里地方。然而有關先住民移住文獻，卻無今沙鹿鎮沙轆社的移徙相關記錄。按沙轆社屬平埔族拍瀑拉（Papora）的一支，十七世紀荷據時期的戶口調查資料上，已見其相關記載（見中村孝志“荷蘭時代の蕃社戶口表”，時名爲“Salach”，總人口三六戶，一〇六人）。該社社址位於沙轆山麓一帶地區（今沙鹿、梧棲皆其勢力範圍），就今行政區劃言，大致上清水（原牛罵社活動區）以南，龍井（原水裡社範圍）以北至海地帶皆其活動區。今沙鹿工業學校至新台灣紡織廠，中山路靠中港路邊的國民住宅